



687/2006  
01) - 1618/2006-3

**MAGYAR KOALÍCIÓ PÁRTJA**  
**STRANA MAĎARSKEJ KOALÍCIE**

Čajakova 8, 811 05 Bratislava

Kancelária Národnej rady Slovenskej republiky		
Došlo: 31-03-2006		
Číslo:		
Poznámka	Referent	Príloha

Výbor Národnej rady SR  
pre financie, rozpočet a menu  
Nám. A. Dubčeka 1  
812 80 Bratislava

Bratislava, 21.3.2006

**Vec: Predloženie výročnej finančnej správy**

V prílohe Vám predkladáme výročnú finančnú správu Strany maďarskej koalície za rok 2005 spolu s požadovanou tabuľkou.

S pozdravom

Strana maďarskej koalície  
Magyar Koalíció Pártja  
Bratislava

Béla Bugár  
predseda SMK



# MAGYAR KOALÍCIÓ PÁRTJA STRANA MAĎARSKEJ KOALÍCIE

Čajakova 8, 811 05 Bratislava

## Výročná finančná správa za rok 2005

Celková hodnota majetku Strany maďarskej koalície k 31.12.2005 je 31.015 tisíc Sk, z toho dlhodobý hmotný a nehmotný majetok strany je vo výške 16.794 tisíc Sk, účty finančného majetku vykazujú sumu 14.221 tisíc Sk, pohľadávky tvoria sumu 51 tisíc Sk a prechodné účty aktív sú vo výške 428 tisíc Sk.

Záväzky strany k 31.12.2004 tvoria záväzky voči zamestnancom, zúčtovanie s inštitúciami sociálneho zabezpečenia a záväzky voči dodávateľom a prechodné účty pasívne v celkovej výške 1.541 tisíc Sk

Príjem Strany maďarskej koalície tvoria nasledujúce položky: príspevok zo štátneho rozpočtu, na činnosť vo výške 4.816 tisíc Sk a na mandát vo výške 10.000 tisíc Sk, úroky na finančných účtoch v peňažných ústavoch v sume 61 tisíc Sk, členské príspevky 1.853 tisíc Sk.

Strana maďarskej koalície týmto vyhlasuje, že:

- podľa §17 ods.2 – právnická osoba, ktorej je zakladateľom, členom alebo spoločníkom nevykonávala vo vlastnom mene podnikateľskú činnosť
- podľa §17 ods.3 - právnická osoba, ktorej je zakladateľom, členom alebo spoločníkom strana nebola a nie je uchádzačom pri získavaní zákaziek vo verejnom obstarávaní podľa zákona č. 263/1999 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
- podľa §17 ods.4 – strana nemala podiel na zisku z podnikania právnických osôb
- finančné prostriedky zo štátneho rozpočtu boli použité v súlade so zákonom č. 424/1991 Zb. v znení neskorších predpisov
- predložená výročná finančná správa obsahuje všetky náležitosti podľa jednotlivých ustanovení zákona

**Prehľad o prijatých daroch a iných bezodplatných plneniach**

Podľa §18 ods. 2 písm. e)

meno a priezvisko	bydlisko	rodné číslo	suma
Péter Óry	930 40 Štvrtok na Ostrove 405		362,50
László Bacsó	Pionierska 9 930 11 Topoľníky		1.000,-
László Forró	Agátová 27 930 11 Topoľníky		1.000,-

Prehľad o majetku, záväzkoch, príjmoch, výdavkoch a daroch politických strán a politických hnutí v roku 2005  
podľa §17, 18, 19 zákona č. 424/1991 Zb. o združovaní v politických stranách  
a v politických hnutiach v znení neskorších predpisov

v tis. SK

porad. číslo				
Strana maďarskej koalície	Názov politickej strany, politického hnutia			
	nie	§ 17 ods. 3 áno - nie		
31 015	Majetok celkom	nie		
nie	§ 17 ods. 5 áno - nie			
1 295	Záväzky celkom			
16 774	Príjmy (výnosy) celkom	PRÍJMY v roku 2005		
1 853	členské príspevky (ods. 7 písm. a)	v tom (podľa §17)		
	§17 ods. 5			
2	dary (ods. 7 písm. b)			
	dedičstvo (ods. 7 písm. c)			
	z predaja a prenájmu HM a NHM (ods. 7 písm. d)			
61	z úrokov z vkladov (ods. 7 písm. e)			
	z pôžičiek a úverov (ods. 7 písm. f)			
	podiel na zisku z podnikania (ods. 2, 3 a 7 písm. g)			
	za získané hlasy vo voľbách (ods. 8 písm. a)			príjmy zo ŠR SR
4 816	na činnosť (§20)			
10 000	na mandát (§ 20a)			
42	iné príjmy			
15 739	Výdavky celkom			VÝDAVKY v roku 2005
4 833	osobné výdavky	v tom		
9 548	na polit.prácu			
289	na správne záležitosti			
	volebné výdavky			
1 069	iné výdavky			
2	od fyzických osôb	DARY § 17 ods. 7, §18 ods. 2 písm. d), §19 ods. 1 a 3)		
	od právnic.osôb vrát.živnost.			



**DAŇOVÝ ÚRAD BRATISLAVA I**  
Radlinského 37, P.O.BOX 89, 817 89 Bratislava 15



Strana maďarskej koalície-  
Magyar Koalíció Pártja  
Čajakova 8  
811 05 Bratislava

Váš list číslo/zo dňa	Naše číslo	Vybavuje/☎	Bratislava
22.02.2006	600/232/32046/06/Sch	Schmidtová/57378220	10.03.2006

Vec

**Potvrdenie o stave účtov**

Daňový úrad Bratislava I na základe zákona č. 150/2001 Z.z. o daňových orgánoch a ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 440/2000 Z.z. o správach finančnej kontroly v znení neskorších predpisov a v zmysle § 61 ods. 7 zákona č. 511/1992 Zb. o správe daní a poplatkov a o zmenách v sústave územných finančných orgánov v znení neskorších predpisov potvrdzuje, že daňový subjekt: Strana maďarskej koalície-Magyar Koalíció Pártja, Čajakova 8, 811 05 Bratislava, IČO: 00678163, DIČ: 2020830790, nevykazuje ku dňu 10.03.2006 daňové nedoplatky na daniach spravovaných Daňovým úradom Bratislava I.

Potvrdenie sa vydáva pred vykonaním kontroly plnenia daňových povinností na základe žiadosti spoločnosti Strana maďarskej koalície-Magyar Koalíció Pártja, doručenej na Daňový úrad Bratislava I dňa 28.02.2006, ako doklad k finančnej správe pre Národnú radu SR.

Správny poplatok vo výške 100,- Sk bol uhradený v zmysle zákona č. 145/1995 Z.z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov podľa položky č. 143b Sadzobníka správnych poplatkov.

DAŇOVÝ ÚRAD  
BRATISLAVA I

Ing. Iveta Časová  
vedúca vymeriavacieho oddelenia III



DECRED

AUDIT, EKONOMICKÉ PORADENSTVO / AUDIT & ECONOMICAL CONSULTING

## AUDÍTORSKÁ SPRÁVA

---

# STRANA MAĎARSKEJ KOALÍCIE

---

V Bratislave dňa 29.3.2006

## Strana maďarskej koalície

### Audítorská správa

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky politickej strany **Strana maďarskej koalície**, ktorá obsahuje súvahu zostavenú k 31. decembru 2005, súvisiaci výkaz ziskov a strát za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil a poznámky. Za uvedenú účtovnú závierku je zodpovedný štatutárny zástupca politickej strany. Našou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu.

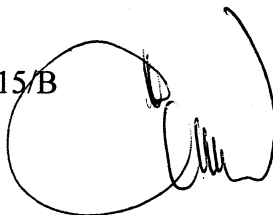
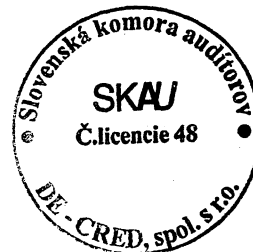
Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardami ISA. Podľa týchto štandardov máme audit naplánovať a vykonať tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Audit zahŕňa overenie dôkazov, ktoré dokladujú sumy a iné údaje v účtovnej závierke, na základe testov. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie použitých účtovných princípov a zhodnotenie významných odhadov, ktoré uskutočnil štatutárny zástupca, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku. Sme presvedčení, že náš audit poskytuje primerané východisko pre náš názor.

Neauditovali sme účtovnú závierku politickej strany zostavenú k 31. decembru 2004. Audítormi politickej strany sme sa stali v decembri 2005 na základe žrebovania Prezídia Slovenskej komory audítorov. Účtovnú závierku politickej strany za rok končiaci sa 31. decembra 2004 auditoval iný audítor, preto sa v tejto súvislosti nevyjadrujeme k údajom za predchádzajúce účtovné obdobie.

Podľa nášho názoru účtovná závierka vyjadruje verne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu politickej strany **Strana maďarskej koalície** k 31. decembru 2005 a výsledky jej hospodárenia za rok, ktorý sa skončil k uvedenému dátumu, v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve a nadväzujúcimi postupmi účtovania pre politické strany.

V Bratislave dňa 29.3.2006

DE – CRED, spol. s r.o.  
 Čelakovského 1  
 811 03 Bratislava  
 Obchodný register, zložka 6515/B  
 Licencia SKAU 48

Ing. Peter Cesnak  
 Zodpovedný audítor  
 Licencia SKAU 42

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

k 31.12.2005

za obdobie od mesiac 01 rok 2005 do mesiac 12 rok 2005

Spôsob podania výkazu:

- riadne
- opravné
- opakované

IČO

00678163

Názov účtovnej jednotky

Strana maďarskej koalície

Právna forma účtovnej jednotky

711 - politická strana

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

Čajakova 8

PŠČ

81105

Názov obce

Bratislava

Smerové číslo telefónu

02

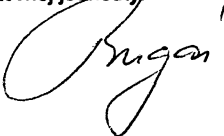


Číslo telefónu

52495164

Číslo faxu

52495264

e-mail

Zostavené dňa: 21.03.2006	Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky: 	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky: 	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva: 
---------------------------	--	--	---



Číslo účtu	Náklady	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Podnikateľská zdaňovaná	Spolu	
			7	8	9	
501	Spotreba materiálu	01	435		435	380
502	Spotreba energie	02	249		249	339
503	Spotreba ostatných neskladovateľných dodávok	03	556		556	646
504	Predaný tovar	04				
511	Opravy a udržiavanie	05	219		219	372
512	Cestovné	06	991		991	997
513	Náklady na reprezentáciu	07	680		680	511
518	Ostatné služby	08	6 351		6 351	4 299
521	Mzdové náklady	09	3 597		3 597	3 310
524	Zákonné sociálne poistenie	10	1 108		1 108	985
525	Ostatné sociálne poistenie	11				
527	Zákonné sociálne náklady	12	128		128	101
528	Ostatné sociálne náklady	13				
531	Cestná daň	14				
532	Daň z nehnuteľností	15	130		130	52
538	Ostatné dane a poplatky	16	3		3	24
541	Zmluvné pokuty a penále	17				
542	Ostatné pokuty a penále	18				1
543	Odpísanie nevymožiteľnej pohľadávky	19				
544	Úroky	20				
545	Kurzové straty	21				2
546	Dary	22	84		84	150
547	Osobitné náklady	23				
548	Manká a škody	24				
549	Iné ostatné náklady	25	156		156	83
551	Odpisy dlhodobého nehmotného a hmotného majetku	26	905		905	1 207
552	Zostatková cena predaného nehmotného a hmotného majetku	27				366
553	Predané cenné papiere	28				
554	Predaný materiál	29				
556	Tvorba zákonných rezerv	30				
557	Náklady z precenenia cenných papierov	31				
559	Tvorba zákonných opravných položiek	32				
561	Poskytnuté príspevky organizačným zložkám	33				
562	Poskytnuté príspevky iným účtovným jednotkám	34	117		117	226
563	Poskytnuté príspevky fyzickým osobám	35	80		80	
Účtová trieda 5 celkom r. 01 až 35		36	15 789	0	15 789	14 051
Kontrolné číslo r. 01 až 36		994	31 578	0	31 578	28 102

Číslo účtu	Výnosy	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Podnikateľská zdaňovaná	Spolu	
			7	8	9	
601	Tržby za vlastné výroby	37				
602	Tržby z predaja služieb	38				
604	Tržby za predaný tovar	39				
611	Zmena stavu nedokončenej výroby	40				
612	Zmena stavu zásob polotovarov	41				
613	Zmena stavu zásob výrobkov	42				
614	Zmena stavu zásob zvierat	43				
621	Aktivácia materiálu a tovaru	44				
622	Aktivácia vnútroorganizačných služieb	45				
623	Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku	46				
624	Aktivácia dlhodobého hmotného majetku	47				
641	Zmluvné pokuty a penále	48				
642	Ostatné pokuty a penále	49				
643	Platby za odpísané pohľadávky	50				
644	Úroky	51	61		61	156
645	Kurzové zisky	52	1		1	
646	Prijaté dary	53				
647	Osobitné výnosy	54				
648	Zákonné poplatky	55				
649	Iné ostatné výnosy	56	41		41	235
651	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného a hmotného majetku	57				290
652	Výnosy z dlhodobých finančných investícií	58				
653	Tržby z predaja cenných papierov a vkladov	59				
654	Tržby z predaja materiálu	60				
655	Výnosy z krátkodobého finančného majetku	61				
656	Zúčtovanie zákonných rezerv	62				
657	Výnosy z precenenia cenných papierov	63				
658	Výnosy z prenájmu majetku	64				
659	Zúčtovanie zákonných opravných položiek	65				
661	Prijaté príspevky od organizačných zložiek	66				
662	Prijaté príspevky od iných organizácií	67				
663	Prijaté príspevky od fyzických osôb	68	2		2	
664	Prijaté členské príspevky	69	1 853		1 853	914
665	Príspevky z podielu zaplatenej dane	70				
691	Dotácie	71	14 816		14 816	14 816
Účtová trieda 6 celkom r. 37 až 71		72	16 774	0	16 774	16 411
Výsledok hospodárenia pred zdanením r. 72 - 36		73	985	0	985	2 360
591	Daň z príjmov	74				
595	Dodatočné odvody dane z príjmov	75				
Výsledok hospodárenia po zdanení (r. 73 - (r. 74 + r. 75)) (+/-)		76	985	0	985	2 360
Kontrolné číslo r. 37 až 76		995	35 518	0	35 518	37 542

## SÚVAHA

k 31.12.2005

za obdobie od      mesiac      rok      do      mesiac      rok  
                           0 1      2 0 0 5      1 2      2 0 0 5

Spôsob podania výkazu:

- riadne  
 - opravné  
 - opakované

IČO

0 0 6 7 8 1 6 3

Názov účtovnej jednotky

S t r a n a   m a ě a r s k e j   k o a l i ě i e

Právna forma účtovnej jednotky

7 1 1 - p o l i t i ě k ě ě   s t r a n a

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica a číslo

Ĉ a j a k o v a   8

PSC

8 1 1 0 5

Názov obce

B r a t i s l a v a

Smerové číslo telefónu

0 2

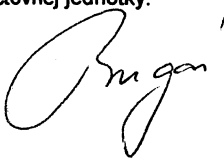


Číslo telefónu

5 2 4 9 5 1 6 4

Číslo faxu

5 2 4 9 5 2 6 4

e-mail

Zostavené dňa: 21.03.2006	Podpisový záznam štatutárneho orgánu alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky: 	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky: 	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva: 
------------------------------	---	--	---

Strana aktív	č.r.	Účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
		Brutto	Korekcia	Netto	Netto	
a	b	1	2	3	4	
<b>A. Majetok spolu</b>	<b>súčet r. 002+009+021</b>	<b>001</b>	<b>20 200</b>	<b>3 406</b>	<b>16 794</b>	<b>17 700</b>
1. Dlhodobý nehmotný majetok	súčet r. 003 až 008	002	33	33	0	0
	Nehmotné výsledky z vývojovej a obdobnej činnosti (012-(072+091AÚ))	003				
	Softvér 013 - (073+091AÚ)	004	33	33	0	
	Oceniteľné práva 014 - (074 + 091AÚ)	005				
	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (018+ 019)-(078 + 079 + 091 AÚ)	006				
	Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041-093)	007				
	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051-095AÚ)	008				
2. Dlhodobý hmotný majetok	súčet r. 010 až 020	009	20 167	3 373	16 794	17 700
	Pozemky (031)	010	5 962	x	5 962	5 962
	Umelecké diela a zbierky (032)	011		x		
	Stavby (021 - (081 - 092AÚ))	012	12 128	1 393	10 735	11 342
	Stroje, prístroje a zariadenia (022 - (082 + 092AÚ))	013	1 246	1 193	53	190
	Dopravné prostriedky (023 - (083 + 092AÚ))	014	831	787	44	206
	Pestovateľské celky trvalých porastov (025 - (085 + 092AÚ))	015			0	
	Základné stádo a ťažné zvieratá (026 - (086 + 092AÚ))	016			0	
	Drobný dlhodobý hmotný majetok (028 - (088 + 092AÚ))	017			0	
	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029 - (089 +092AÚ))	018			0	
	Obstaranie dlhodobého hmotného majetku (042 - 094)	019			0	
	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052 - 095AÚ)	020			0	
3. Finančné investície	súčet r. 022 až 027	021	0	0	0	0
	Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach v ovládanej osobe (061)	022		x		
	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnostiach s podstatným vplyvom (062)	023		x		
	Dlhové cenné papiere držané do splatnosti (063 - 096 AÚ)	024				
	Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky (066 + 067) - 096 AÚ)	025				
	Ostatné dlhodobé finančné investície (069 - 096 AÚ) okrem r. 040	026				
	Obstaranie dlhodobých finančných investícií (043 - 096 AÚ)	027				
<b>Kontrolné číslo</b>	<b>r. 001 až 027</b>	<b>991</b>	<b>60 600</b>	<b>10 218</b>	<b>50 382</b>	<b>53 100</b>

Strana aktív	č.r.	Účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
		Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a	b	1	2	3	4
<b>B. OBEŽNÝ MAJETOK</b> r. 029+036+041+049+056	<b>028</b>	14 700	0	14 700	12 564
<b>1. Zásoby súčet</b> r. 030 až 035	<b>029</b>	0	0	0	0
Materiál (112 + 119) - 191)	030				
Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121+122)-(192+193)	031				
Výrobky (123 - 194)	032				
Zvieratá (124 - 195)	033				
Tovar (132 + 139) - 196)	034				
Poskytnuté prevádzkové preddavky (314 - 391AÚ)	035				
<b>2. Dlhodobé pohľadávky</b> r. 037 až 040	<b>036</b>	0	0	0	0
Pohľadávky z obchodného styku (311 AÚ až 315 AÚ) - 391AÚ) okrem r. 035	037				
Pohľadávky voči účastníkom združení (358AÚ - 391AÚ)	038				
Iné pohľadávky (335 AÚ + 373 AÚ + 375 AÚ + 378AÚ) - (391 AÚ)	039				
Cenné papiere obstarané v primárnych emisiách neurčené na obchodovanie (069 AÚ - 391 AÚ)	040				
<b>3. Krátkodobé pohľadávky</b> r. 042 až 048	<b>041</b>	51	0	51	45
Pohľadávky z obchodného styku (311AÚ až 315AÚ)-391AÚ) okrem r. 035	042				45
Zúčtovanie s inštitúciami sociálneho poistenia (336 )	043				
Daňové pohľadávky (341 až 345)	044		x		
Dotácie a ostatné zúčtovanie so štátnym rozpočtom alebo s rozpočtom miestnej samosprávy (346+ 348)	045		x		
Pohľadávky voči účastníkom združení (358 AÚ - 391AÚ)	046				
Spojovací účet pri združení (396 - 391AÚ)	047				
Iné pohľadávky (335AÚ + 373AÚ + 375AÚ + 378AÚ) -(391AÚ)	048	51	0	51	
<b>4. Finančný majetok</b> r. 050 až 055	<b>049</b>	14 221	x	14 221	12 397
Pokladnica (211 + 213)	050	1 297	x	1 297	600
Bankové účty (221 + 261)	051	12 924	x	12 924	11 797
Dlhové cenné papiere na obchodovanie (251)	052		x		
Dlhové cenné papiere na predaj (253)	053		x		
Vlastné dlhopisy (255)	054		x		
Obstaranie krátkodobých finančných investícií (259)	055		x		
<b>5. Prechodné účty aktív</b> r. 057 až 059	<b>056</b>	428	x	428	122
Náklady budúcich období (381)	057	95	x	95	89
Príjmy budúcich období (385)	058	333	x	333	33
Odhadné účty aktívne (388)	059		x	0	
<b>AKTÍVA celkom</b> r. 001 a 028	<b>060</b>	34 900	3 406	31 494	30 264
Kontrolné číslo r. 028 až 060	<b>992</b>	79 000	3 406	75 594	67 956

Strana pasív		č.r.	Účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a		b	5	6
<b>A. Vlastné zdroje krytia stálych a obežných aktív r. 062 + 066</b>		<b>061</b>	29 953	28 969
1.	<b>Fondy organizácie r. 063 až 065</b>	<b>062</b>	5 341	5 227
	Základné imanie (901)	063	3 211	3 211
	Oceňovací rozdiel z precenenia majetku a záväzkov (905)	064		
	Fondy účtovnej jednotky (911+ 912 + 913 + 914)	065	2 130	2 016
2.	<b>Výsledok hospodárenia r.067 až 069</b>	<b>066</b>	24 612	23 742
	Výsledok hospodárenia v schvaľovaní (+;-931)	067	x	2 360
	Nerozdelený zisk, neuhradená strata minulých rokov (+;-;932)	068	23 627	21 382
	Účet ziskov a strát (+;-963)	069	985	x
<b>B. Cudzie zdroje r. 071 + 074 + 081 + 091 + 095</b>		<b>070</b>	1 541	1 295
1.	<b>Rezervy zákonné r. 072 až 073</b>	<b>071</b>	0	0
	Rezervy zákonné (941)	072		
	Krátkodobé zákonné rezervy (323)	073		
2.	<b>Dlhodobé záväzky r. 075 až 080</b>	<b>074</b>	37	28
	Dlhopisy emitované účtovnou jednotkou (953)	075		
	Záväzky z prenájmu (954 AÚ)	076		
	Dlhodobé prijaté preddavky (955)	077		
	Sociálny fond (956)	078	37	28
	Dlhodobé zmenky na úhradu (958)	079		
	Ostatné dlhodobé záväzky (373 AÚ + 959 AÚ)	080		
3.	<b>Krátkodobé záväzky r. 082 až 090</b>	<b>081</b>	989	550
	Záväzky z obchodného styku (321 až 325) okrem r. 073	082	593	152
	Záväzky voči zamestnancom (331+ 333)	083	251	241
	Zúčtovanie s inštitúciami sociálneho poistenia (336)	084	122	122
	Daňové záväzky (341 až 345)	085	23	35
	Záväzky z titulu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a orgánov miestnej samosprávy (346+348)	086		
	Záväzky z upísaných nesplatených cenných papierov a vkladov (367)	087		
	Záväzky voči účastníkom združení (368)	088		
	Spojovací účet pri združení (396)	089		
	Ostatné záväzky (379 AÚ + 373 AÚ + 954 AÚ + 959 AÚ)	090		
4.	<b>Bankové výpomoci a pôžičky r. 092 až 094</b>	<b>091</b>	0	0
	Dlhodobé bankové úvery (951AÚ)	092		
	Bežné bankové úvery (231+ 232 + 951AÚ)	093		
	Prijaté krátkodobé finančné výpomoci (241+ 249)	094		
5.	<b>Prechodné účty pasívne r. 096 až 098</b>	<b>095</b>	515	717
	Výdavky budúcich období (383)	096	205	221
	Výnosy budúcich období (384)	097	1	
	Odhadné účty pasívne (389)	098	309	496
<b>PASÍVA celkom r. 061 + 070</b>		<b>099</b>	31 494	30 264
<b>Kontrolné číslo r. 061 až 099</b>		<b>993</b>	125 976	121 056

## Poznámky k účtovnej závierke

zostavenej

k 31.12.2005

### I.

#### Všeobecné údaje

- (1) Názov účtovnej jednotky: Strana maďarskej koalície, sídlom účtovnej jednotky je: Čajakova 8, Bratislava, dátum založenia účtovnej jednotky 19.3.1990 pod č. NVVS/2-568/1990, identifikačné číslo účtovnej jednotky je: 00678163
- (2) Účtovná jednotka vykonáva politickú činnosť.
- (3) Priemerný prepočítaný počet zamestnancov účtovnej jednotky za účtovné obdobie, za ktoré sa zostavuje účtovná závierka je 27 a za bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie detto.

### II.

#### Informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach

- (1) Počas účtovného obdobia za ktoré sa vyhotovuje účtovná závierka neboli vykonané zmeny účtovných zásad a zmeny účtovných metód.
- (2) Spôsob oceňovania jednotlivých zložiek majetku a záväzkov v členení na
  - a) dlhodobý nehmotný majetok obstaraný kúpou,
  - b) dlhodobý hmotný majetok obstaraný kúpou,
  - c) dlhodobý hmotný majetok obstaraný iným spôsobom,
  - d) pohľadávky,
  - e) časové rozlíšenie na strane aktív,
  - f) záväzky
  - g) časové rozlíšenie na strane pasív,
- (3) Spôsob zostavenia odpisového plánu podľa zákona č. 595/2003 Z. z o dani z príjmov v znení neskorších predpisov.

### III.

#### Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje v súvahe

(1) Údaje o dlhodobom hmotnom majetku za účtovné obdobie, za ktoré sa zostavuje účtovná závierka, a to

a) hodnota dlhodobého majetku ku dňu zostavenia závierky je 16.794.843,- Sk,

b) hodnota oprávok k dlhodobému majetku je 3.406.117,- Sk,

(2) Pohľadávky: do lehoty splatnosti.

(3) Opis a výška zmien vlastných zdrojov krytia stálych a obežných aktív podľa súvahových položiek za účtovné obdobie, za ktoré sa zostavuje účtovná závierka, a to

a) účtovná jednotka tvorí fond solidarity s počiatočným stavom roku 2005: 339.966,- Sk, prírastok: 113.784,- Sk, konečný stav roku 2005: 453.750,- Sk,

b) údaje o rozdelení zisku: prevedený na účet nerozdelený zisk neuhradená strana minulých období.

(4) Opis a výška cudzích zdrojov, a to

a) výška sociálneho fondu je: 37 tis. Sk, záväzky z obchodného styku: 593 tis. Sk, záväzky voči zamestnancom: 251 tis. Sk, záväzky voči inštitúciám sociálneho poistenia: 122 tis. Sk, daňové záväzky: 23 tis.,

b) záväzky: do lehoty splatnosti, do jedného roka vrátane

### IV.

#### Informácie, ktoré dopĺňajú a vysvetľujú údaje vo výkaze ziskov a strát

(1) Hodnota prijatých darov: 2.362,50 Sk.

(2) Ostatné výnosy: členské príspevky v hodnote 1.852 tis. Sk.

(3) Kurzové zisky ku dňu 31.12.2005: 1 tis. Sk.

(4) Ostatné služby: predvolebná kampaň do VÚC: 3 mil. Sk.

### V.

#### Opis údajov na podsúvahových účtoch




Účtovná jednotka neúčtuje sa na podsúvahových účtoch.



## VI.

### Iné aktíva a iné pasíva

(1) Budúce možné peňažné záväzky: krátkodobý finančný úver cca. 15 mil. Sk.

Zostavené dňa 21.3.2006	Podpisový záznam štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky 	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky 	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva 
----------------------------	---	---	--

# LICENCIA

na poskytovanie audítorských služieb

číslo: **48**

vydaná na základe § 34 ods. 3 zákona 466/2002 Z.z.  
o audítoroch a Slovenskej komore audítorov podľa § 6

Obchodné meno :

**DE - CRED, s.r.o.**

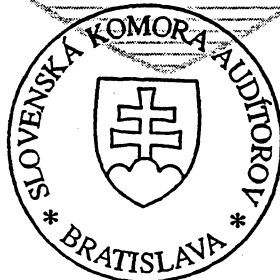
Zapísaný do OR:

**Okresný Súd Bratislava I.**

Identifikačné číslo spoločnosti (IČO): **31367038**

Dátum zápisu do zoznamu audítorských spoločností: **02.05.1994**

Vydané v Bratislave dňa: **15.12.2003**



*Ján Milla*

prezident SKAu